

### Editoriale Mario Avagliano

#### 10 anni di Cavanotizie.it, una festa per tutta la città



Dieci anni sono un tempo lungo per un periodico a Cava de' Tirreni. Pochi giornali possono vantare una storia decennale quale quella di Cavanotizie.it, a parte *Il Castello* di Mimi Apicella (e poi di Peppino Muoio e Franco Bruno Vitolo),

*Il Pungolo* di Filippo D'Ursi e *Panorama Tirreno* dell'amico Enrico Passaro. Il decimo "genetliaco" di questa testata è quindi un momento di festa che supera gli angusti confini della nostra redazione. Per questo motivo abbiamo voluto organizzare un evento speciale il 28 dicembre alla Mediateca. In questa occasione, saranno premiati alcuni concittadini che in questa decade hanno onorato il nome di Cava, distinguendosi con competenza e valore in vari settori del vivere civile: l'arte e la cultura, gli spettacoli, lo sport, le professioni, da Antonietta Di Martino a Flavia Amabile, da Renata Fusco a Julian Oliver Mazzariello, da Anna Maria Morgera a Manuel Foresta, da Grafica Metelliana all'associazione Anaima.

Cavanotizie.it è nata nel 2005, grazie a una brillante idea dell'editore Gerardo Ardito che, incoraggiato anche da me (all'epoca non ero ancora direttore responsabile), pensò di proporre a Cava la formula editoriale dei free-press, che allora vivevano in tutta Italia un momento di grande slancio. Una formula costituita per lo più da notizie brevi ed incisive, tante fotografie e pochi commenti, a parte ovviamente l'editoriale.

Nei dieci anni di Cavanotizie, la nostra città ha avuto quattro sindaci: Alfredo Messina, Gigino Gravagnuolo, Marco Galdi e l'attuale primo cittadino Enzo Servalli. Il nostro giornale ha attraversato questa decade raccontando i fatti di cronaca e la vita di Cava e dei cavesi, e ha denunciato le magagne e le cose che non funzionavano, quando c'era da farlo, con spirito critico e senza guardare in faccia a nessuno.

Un giornale libero e indipendente, che è entrato in tutte le case, grazie a una distribuzione capillare, accompagnando lo sviluppo della città e guardando con attenzione ai talenti che emergevano, dando loro spazio e raccontando le loro storie.

Un giornale che ha acquisito col tempo sempre maggiore autorevolezza e credibilità, diventando il giornale dei cavesi e per i cavesi.

Un grazie di cuore va ai nostri lettori, che in questi anni ci hanno incoraggiato, spronato, stimolato, a volte anche criticato, ma sempre in modo costruttivo e a fin di bene, per migliorare quello che, giustamente, considerano il loro giornale. Grazie anche alle decine e decine di collaboratori che, alternandosi, in questi anni ci hanno fornito articoli, notizie, immagini. E un ringraziamento caloroso va ai tanti inserzionisti che, con il loro prezioso apporto, hanno consentito all'editore (e giornalista) Ardito di continuare, con coraggio e dedizione, questa straordinaria avventura. Un'avventura che anche io ho proseguito nel tempo, da "volontario" dell'informazione, a titolo gratuito, solo per l'amore appassionato che mi lega a Cava, che sarà sempre la mia città.

# DIECICENTO

## Dieci anni, cento numeri, una copia per ogni famiglia

Gerardo Ardito

**Numero Cento!** Un traguardo importante. Avete tra le mani il **centesimo numero** del periodico più diffuso di tutta la storia di questa città. Una tiratura a numero di **16 mila copie**, in un comprensorio di quasi altrettante famiglie! **Oltre 170 mila copie distribuite in 10 anni.** Abbiamo raccontato questa città nelle cose belle, nella cronaca, nei successi dei suoi cittadini a Cava e nel mondo. Abbiamo raccontato di un popolo laborioso e orgoglioso delle proprie radici, di una città ricca di storia, ma senza mai nascondere le sue debolezze, i suoi difetti. CavaNotizie.it **compie questo mese anche 10 anni**, insomma una doppia ricorrenza.

Ecco perché **DieciCento**: dieci anni, cento numeri. **Il 28 dicembre** prossimo si terrà alla **Mediateca Marte** l'evento per celebrare la doppia ricorrenza. Purtroppo la sala eventi della Mediateca conta meno di 200 posti, motivo che ci costringe ad ospitare, per motivi capienza e sicurezza, solo chi ha un ruolo attivo all'evento: artisti, premiati, collaboratori, autorità e clienti storici che hanno sostenuto CavaNotizie.it sin dai primi anni di attività della testata. Ma ci è doveroso ringraziare tutti i nostri clienti, gli inserzionisti presenti in questo numero per la prima volta e quanti hanno scelto *Cavanotizie.it* in questi 10 anni anche per una sola inserzione pubblicitaria. Con enormi sacrifici del sottoscritto, come editore, il giornale è andato costantemente in stampa, anche quando, per anni, non riuscivamo ad affrontare, per

carezza di inserzionisti, neanche i soli costi di stampa. Ma abbiamo resistito, senza alcun appoggio delle istituzioni. Ecco perché posso affermare con orgoglio che siete Voi inserzionisti i miei unici eroi della battaglia per la sopravvivenza dell'editoria a Cava. Grazie amici, avrei voluto invitarVi uno ad uno all'evento del 28 dicembre 2015, ma ci sarebbe voluto disponibile lo stadio. Ma grazie alle telecamere di **CapriEvent** e di **Quarta Rete**, l'emittente di Cava de' Tirreni, la serata sarà trasmessa in differita e arriverà nelle vostre case. Naturalmente provvederemo a rendere pubblici gli orari di messa in onda, sui maggiori gruppi Facebook di Cava, sul nostro sito [www.cavanotizie.it](http://www.cavanotizie.it) e sul cartaceo. Vi lascio gli auguri di un sereno Natale, ma non prima di aver ringraziato pubblicamente alcune persone che mi hanno sostenuto in questi anni nel progetto **CavaNotizie.it**.

In primis il mio amico fraterno **Vincenzo D'Arco** (è sulla sua scrivania che è nata la prima bozza di **CavaNotizie.it**) che ha realizzato il sito web che ci ha accompagnato in questi 10 anni e che non ha mai smesso di incoraggiarmi nei momenti difficili. Poi **Mario Avagliano**, il mio direttore responsabile, amico di vecchia data e giornalista professionista, che ha sostenuto e guidato *CavaNotizie.it* fino ai giorni nostri, a titolo gratuito, per amore di Cava e nel nome della nostra grande amicizia che ci lega da oltre 30 anni.

Continua a pag. 2

Buone Feste da CavaNotizie.it



Piazza Duomo  
Natale 2015

Foto di Mariella Lambiase

#### Ospedale caveso: chiudono i reparti di ginecologia e ortopedia

Dal primo gennaio chiudono reparti negli ospedali che fanno capo all'Azienda ospedaliera universitaria "Ruggi". A Cava, a San Severino, Castiglione di Ravello, saranno numerosi i tagli dei cosiddetti reparti gemelli. Il direttore generale dell'Azienda ospedaliera, Vincenzo Viggiani, dovrà anche garantire il rispetto della legge 161 che vieta di superare le 12 ore di lavoro e impone 11 ore di riposo tra un turno e l'altro. Gli accorpamenti sono stati necessari, soprattutto per recuperare personale e così, chiudendo i reparti, Viggiani si è assicurato 61 unità da trasferire all'ospedale di via San Leonardo. Nello specifico dal primo gennaio chiuderanno a Cava de' Tirreni le corsie di ginecologia e ortopedia mentre al Fucito di Mercato San Severino saranno sospese ginecologia e pediatria.

**RISTORANTE ARCOBALENO**  
**CAPODANNO 2016**  
GIOVEDÌ  
31 DICEMBRE 2015  
TUTTO IN UNA NOTTE!  
Info e prenotazioni 089.463734  
Via XXV Luglio, 225 - Cava de' Tirreni  
CIKO MAURIZIO RAFFAELLA MICHELE  
ANIMAZIONE LATINA LIVE MUSIC

**Salottificio Tirreno**  
Realizziamo i Vostri divani con misure personalizzate e tessuti delle migliori marche  
[www.salottificiotirreno.it](http://www.salottificiotirreno.it)  
Via XXV Luglio, 50 Cava de' Tirreni Tel.089.462616

**SPORTCAVA**  
VASTO ASSORTIMENTO DI:  
MAGLIONI DA 20€ - JEANS SLIM 25€  
PANTALONI SLIM DA 30€ - PANTALONI DI TUTA 15€  
CAPPOTTINI E PARKA DA 69€ - PIUMINI 49€  
SPORTCAVA - via Balzico, 17  
(vico della neve) Cava de' Tirreni  
Tel. 089 2962694 [www.sportcava.com](http://www.sportcava.com)  
SEGUICI SU FACEBOOK: **SPORTCAVA**

ASSORTIMENTO **TIMBERLAND**  
MODELLO ALTO DA 129€ A 179€  
MODELLO BASSO A 119€

**Gran Cenone di San Silvestro**  
Villa Russo  
**2016 2015**  
Mercato San Severino (SA)  
tel. 089826385 / 3388910450

Menu' \*\*\*\*\*  
Aperitivo di Benvenuto \*\*\*\*\*  
Compos' di Mare \*\*\*\*\*  
Mantecato Carnaroli con Primizie del Mare  
Fazzoletto Farcito con Crema di Ricotta e Caciocavallo Affumicato \*\*\*\*\*  
Vortice di Branzino, Pura di Patate e Zucchine con Piennolo del Vesuvio su Misticanza \*\*\*\*\*  
Parfait-Glaçé al Pistacchio e Vaniglia con Tegola Croccante \*\*\*\*\*  
Panettone  
Zampone e Lenticchie

La Serata e' allietata con Musica Live  
Ospiti d'Onore:  
Santino Caravella  
Luna Palumbo

## CavaNotizie.it, DieciCento

Gerardo Ardito

Continua dalla prima pagina

Poi vorrei poter ringraziare **Flavia Bevilacqua**, purtroppo scomparsa 4 anni fa. Flavia ha guidato i miei primi passi nel giornalismo e con lei abbiamo portato avanti altri due progetti: **NoceraNotizie.it** e **VietriNotizie.it** che, dopo la sua scomparsa, ho dovuto abbandonare per investire tutte le mie risorse ed energie nella creatura che stringete ora tra le mani. Ringrazio **Franco Bruno Vitolo**, che da qualche anno è parte fondamentale e attiva della redazione come caporedattore. Grazie anche ai giovani che collaborano a **CavaNotizie.it** come **Vincenzo Lodato** e mio nipote **Mattia Succi** che si occupa del settore commerciale

e grafica. Grazie ad **Anna Maria Morgera** per i suoi preziosi articoli e la vicinanza che mi ha sempre dimostrato. Mi piacerebbe ringraziare nominando tutti coloro che hanno dato il loro contributo, costante o sporadico, a queste pagine, da **Magrina Di Mauro** ad **Enrico Passaro**.

E per ricordare un amico, anch'egli scomparso, **Ferdinando Rispoli**, terminerò con le sue parole tratte da un suo scritto del numero zero, che inauguro **CavaNotizie.it** il 5 dicembre 2005:

*"Auguri a Voi, quindi a Noi!"*.

## Il Borgo in nuce, di Lorenzo Santoro

### Una zoomata sul Borgo, palazzo per palazzo

Franco Bruno Vitolo

È partito dai libri che c'erano, a cominciare dagli ultimi, quelli di **Paolo Gravagnuolo**, **Emilio Maiorino**, **Beatrice Sparano** con **Vito Annarumma**. Non ha dimenticato la lezione degli "storici storici" di Cava, da **Della Porta a Apicella**, da **Filangieri a Carraturo a Valerio Canonico**, e così via. Poi ha fatto partire il suo libro: ha utilizzato la sua assoluta competenza di architetto e di autorevole esponente della Sovrintendenza, ha sfruttato il materiale da lui stesso accumulato per i rilievi post terremoto, ha scavato negli Archivi dello Stato e della Biblioteca e dell'Azienda di Soggiorno, si è fatto accompagnare dall'amico "bigfotografo" **Antonio Biasio**, ha mixato il tutto ed ha scritto il libro che non c'era. È questa la "ricetta" compositiva de **"Il Borgo in nuce"**, (edizioni Area Blu) la strenna storico-scientifica-fotografica di **Lorenzo Santoro**, che dopo gli studi accuratissimi e certosini studi effettuati sulle Torri della Costiera e sul Gioco dei Colombi a Cava ha realizzato un bel tris sul linguaggio del paesaggio territoriale andando a mettere in luce tutta la **nuce** (cioè l'anima, il cuore)



Lorenzo Santoro

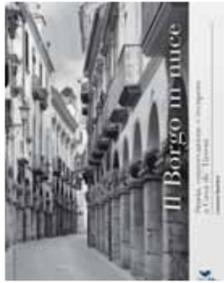
del nostro bellissimo e unico al Sud Borgo Porticato. Lo ha inquadrato nella storia generale di Cava e nella sua peculiarità rara di luogo dove la periferia è più antica del centro e dove il centro storico non è uno solo, ma si moltiplica per tutti quelli delle frazioni dal ruolo importante nella storia. E poi ha zoomato palazzo per palazzo, svelando per ognuno la storia architettonica, i confini specifici, i campi di proprietà, le funzioni degli ambienti, gli affittuari dei negozi, i lavori di recupero dopo il terremoto, quindi sintetizzando e documentando il tutto attraverso il minuzioso Regesto che completa ogni capitolo e che è ripartito in rapporto alle singole annate di riferimento e di cambiamento. E intanto per ogni palazzo e argomento le belle immagini di Antonio Biasio fanno da descrittori e stimolatori del gusto estetico.

Nella cornice storico-geografica politica, Santoro ha definito per grandi linee la storia della Città e della Valle, puntando poi alla **nascita del Borgo Porticato ed alla sua evoluzione nei secoli**. Si va dagli inizi, che risalgono non al XIV-XV secolo, come si crede generalmente, ma al XII secolo, quando nacquerò le prime botteghe sparse a fondo

valle. L'agglomerato vero e proprio si è poi sviluppato nei tempi che noi conosciamo noi, **non subito nella forma negozio-abitazione-portico, ma nella successione bottega - negozi - abitazione ad un piano**. Sotto il porticato veniva esposta la merce ed inizialmente ogni complesso era separato da quello viciniero attraverso dei muretti, che poi nei secoli successivi furono abbattuti, permettendo anche il passaggio. Il rialzo del secondo piano è stato effettuato dal XVIII secolo in poi, progressivamente, in qualche caso approfittando di lavori di riparazione in seguito a terremoti ed affini. Nel parlare della situazione attuale, Santoro, pur non disconoscendo il fascino estetico e l'attrazione storica del Borgo Porticato, polemizza con decisione contro recuperi e restauri avvenuti

troppo burocraticamente, senza tenere conto della funzionalità legata al tempo in cui i lavori vengono realizzati. E polemizza anche contro le gabbie determinate dal **Piano Urbanistico Territoriale (PUT)**, che negli anni Ottanta ha bloccato lo sviluppo e l'adeguamento urbanistico della Città, pur se inizialmente a scopo protettivo. Mentre infatti il PUT è stato utile in Costiera, la cui urbanizzazione è stata preservata a scopi turistici, non lo è stato altrettanto a Cava, essendo mirato inizialmente ad uno sviluppo industriale, a fronte di un'evoluzione successiva fondata sul turismo e sul tempo libero.

Questo ed altri sassetti Santoro lancia nella piccionnaia. Insomma, di carne a cuocere e di immagini da vedere ce n'è tanto. Ed il tutto, se rappresenta per uno studioso di architettura uno strumento di studio e di ricerca, per un cavese diventa una finestra importante e irrinunciabile sulla nostra Cava, che comunque, nella scoperta, nella riscoperta e nella fruizione quotidiana, rimane pur sempre una Città da amare. Un amore di cui Santoro con il suo **Borgo in nuce** si è fatto convinto "postino e cantore".



## Alfonso e il Christmas Village, le stelle di Natale

Gerardo Ardito

Il "Christmas Village" in Villa Schwerte di Cava de' Tirreni è la grande novità di questo Natale 2015 non solo per Cava ma per tutta la provincia di Salerno. Infatti sono oltre 20 mila le presenze registrate nei primi 15 giorni a Cava per le favolose luminarie del Villaggio incantato, i mercatini con ben 40 casette in legno, attrazioni per bambini e un ricchissimo cartellone di concerti e spettacoli che allietano ogni sera i visitatori del parco. Una vera alternativa alle luci di artista di Salerno e per quanti non hanno potuto ancora visitare Salerno per non correre il rischio di rimanere imbottigliati per ore nel suo traffico.

Il "Christmas Village" che ha fatto parlare con un ampio servizio finanche la **RAI**, è stato organizzato dall'Associazione Culturale **GreenMedia** in collaborazione con la **Confesercenti** e con il **patrocinio del Comune** di Cava de' Tirreni e della **Camera di Commercio di Salerno** e continuerà con i suoi eventi **fino al 6 gennaio 2016**.

Ma la vera rivelazione dell'organizzazione sta nel patron della manifestazione **Alfonso Galdi**, senza il quale la manifestazione non avrebbe

preso vita. Alfonso Galdi, originario di Cava e legato da profondo amore alla nostra città, ha dimostrato grandi capacità organizzative, ideando e tirando su un'organizzazione ineguagliabile. Grazie Alfonso, tra le migliaia di consensi che sei riuscito a meritarti, sei tu la vera stella di questo Natale, e la città si aspetta da te per il futuro grandi cose!

Nella foto, da sinistra: Gerardo Ardito, editore di CavaNotizie.it, Gianfranco Caliendo (ex Giardino dei Semplici) che terrà un concerto al Christmas Village domenica 27 dicembre prossimo, Antonio Romano, patron di Radio Amore, e Alfonso Galdi, patron del Christmas Village.



**Bar Pasticceria Zeppoleria IDEAL**  
di Vincenzo Bonavita

Specialità natalizie  
Zeppoline al miele e struffoli fritti

Via Della Libertà, 66 - Roccapiemonte  
Tel.089.932705



**Il Salumaio**  
di Franco Sorrentino  
Via Caliri, 32  
Cava de' Tirreni

La nuova piazza Abbro, illuminata

**Pescheria S.S. Salvatore da Nunzio**  
Un felice Natale ricco di omega 3

A Passiano, nella storica stradina di Via Adinolfi, da tre anni c'è la Pescheria SS Salvatore, intitolata al Signore, come la chiesa omonima della frazione. L'attività è gestita dalla signora Silvana Apicella e dal marito Nunzio Milione, oramai soprannominato dottor Omega 3 per il suo dispensare consigli preziosi sul consumo del pesce e dei suoi acidi grassi polinsaturi, gli omega 3, contenuti in questo alimento che tanto fanno bene al nostro organismo.

Nunzio e Silvana sono oggi un punto di riferimento per l'intera frazione e per i tanti amici e clienti che hanno avuto modo di apprezzare la loro cordialità, disponibilità, onestà e competenza. Nunzio conosce bene il suo lavoro "Avevo 13 anni e mi rivedo bambino a spingere un carrettino con mio fratello Luigi - racconta Nunzio -. Avevamo un deposito adiacente la nostra abitazione in piazza San Francesco e ogni giorno trasportavamo il pesce fresco al mercato. Non disponevamo di altro mezzo di trasporto. A Natale allestivamo nel portone giù a San Francesco un banchetto nel portone per i clienti dell'ultima ora. Era una gran festa e conservo dei bei ricordi. Ricordo che mangiavamo pesce tutti i giorni. Se non di mattina, ci toccava di sera. Auguriamo a tutta la nostra clientela un Felice Natale... ricco di omega 3 naturalmente!"

Via A. Adinolfi, 16 / Passiano Cava de' Tirreni  
Tel.340.7055835

**Frutta e Verdura da Giancarlo e Luigi**  
Via Papa Giovanni XXIII, Mercato Coperto Cava de' Tirreni

Da tre generazioni...  
Solo prodotti locali e di origine controllata

Cell. 338.5944040

**Mania** supernegozi  
unic...come il nostro prezzo

ARTICOLI PER LA CASA - OGGETTISTICA - DETERSIVI  
COSMETICA - ARTICOLI DA REGALO

www.euromaniashop.it  
Tel.089.465781  
Via XXV Luglio, 12/C - Cava de' Tirreni

**Macelleria e Salumeria** di Giuseppe Masullo  
Via Alcide De Gasperi, 10 Cava de' Tirreni  
Solo carni selezionate, provenienti da Calitri (Av).

I profumi inconfondibili dell'antica tradizione cavese

**Jet Market**  
Macelleria  
produce salumi paesani: salsiccia dolce stagionata dal gusto unico, soppressata, pancetta casereccia, capicollo e la nostra specialità, il culatello.

Da noi trovi o'pere e o' mussel!  
Cell.329.4350502  
328.6997944

**Tabaccheria Ricevitoria ALTABELLO**

Sisal - Lottomatica - Bolli  
Ricariche online  
Ricariche Paypal  
Vendita francobolli

Via M. Della Corte, 14  
Cava de' Tirreni Tel. 089.443840

**PASTICCERIA Patrizio**

C.so Mazzini 144 - Cava De' Tirreni (SA)  
pietro.attimelli@alice.it  
Tel./ F. ex. 0892856733

**Enoteca Borgo Antico**  
Vendita diretta  
Vini sfusi del Taburno  
Foglianise (Benevento)  
Aglianico - Falanghina  
Barbera - Montepulciano  
Vino Novello - Lammiccato  
Frizzantini dolci

Corso Mazzini, 107 (di fronte Parco Beethoven)  
Cava de' Tirreni - Borgo Antico (enoteca)

**CARROZZERIA DELLA CORTE**

Via G. Cesare, 3 - Cava de' Tirreni  
Tel.089.461953 - 339.88.08.977

e-mail: dellacorte\_giuseppe@alice.it www.carrozzeriadellacorte.it

# Gianfranco Caliendo e Flora Contento in concerto a Cava

## Un sodalizio artistico e sentimentale

Gerardo Ardito

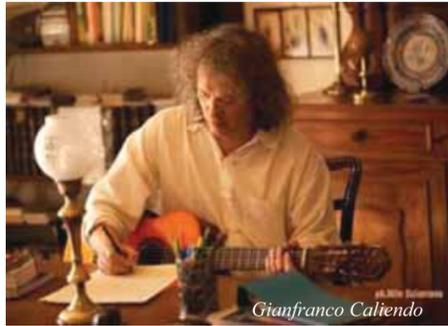
Il prossimo 27 dicembre (domenica) **Gianfranco Caliendo**, ex del *Giardino dei Semplici*, gruppo storico degli anni '70, sarà a Cava de' Tirreni per un concerto al *Christmas Village* in *Villa Schwerte*. Il 29 dicembre **Flora Contento**, cantautrice, terrà uno spettacolo di canti natalizi della tradizione popolare partenopea nella basilica di *Santa Maria dell'Olmo*.

Una grande empatia avvicina questa coppia di artisti legati nella vita da sentimenti puri e dall'arte.

**L'intervista**

**Gianfranco**, il gruppo di cui ha fatto parte fino a tempi recenti, *Il Giardino dei Semplici*, ha venduto, in 38 anni, 4 milioni di dischi. Lei è stata cantante, chitarrista e autore dell'80% delle canzoni del gruppo. Oggi ha intrapreso il cammino da solista. Il suo concerto a Cava ripercorre i classici del repertorio del *Giardino dei Semplici* e *Miele*, una tra le vostre più celebri canzoni, dà il nome al suo Tour.

**Gianfranco Caliendo** - Ho chiamato i miei concerti "MIELE tour", perché è la canzone che maggiormente ricordano i miei estimatori tra quelle che ho cantato con il gruppo del "Giardino", ma, naturalmente, interpreterò anche gli altri successi della mia ex band (*M'innamorai, Vai, Concerto in La minore, Tu ca' nun chagne, etc...*) e non mancheranno alcuni "passi" del mio nuovo cammino artistico. Anzi, canterò per la prima volta in pubblico una canzone molto emozionante scritta con Flora Contento e dedicata a **Pino Daniele**: "Cia' guagliò". Lei è nato e cresciuto in una famiglia di musicisti. E oggi ha una rinomata *Accademia musicale a Napoli dove insegna canto, è produttore e arrangiatore e ha una etichetta tutta sua, Officine della*



Gianfranco Caliendo

**Musica. Quale è stata la più grande soddisfazione della sua carriera artistica e professionale?**

**G. Caliendo** - Sì, è vero. Mio nonno Ettore era mandolinista, così come mio padre Mario, che, pur non facendo il musicista per professione, suonava con facilità tutti gli strumenti, dalla chitarra alla fisarmonica, dal violino al pianoforte. Invece mio zio Eduardo era docente di chitarra classica al Conservatorio di Avellino, ed è stato arrangiatore, rielaboratore e ideatore di tutta la famosa "collana" di Roberto Murolo, "Napoletana", suonando da solo in tutti i dischi contenuti in essa, che rappresentano un preciso riferimento per tutti i cultori della Canzone Classica Napoletana. Amo molto insegnare Canto moderno, ormai da 20 anni, e mi gratifica vedere crescere artisticamente i miei allievi. Satisfazioni personali ne ho avute davvero tante... ma la gioia di vedere mia figlia Giada, a soli 15 anni, cantare con grande successo una mia canzone ("Turu turu") al Festival di Sanremo è stata una grande emozione.

**Cosa ha ispirato maggiormente le sue canzoni?**

**G. Caliendo** - Ho scritto tante canzoni nella mia vita, specie in una dozzina di "album" di inediti con il *Giardino dei Semplici*, sempre ispirato da un mio mondo interiore molto "tormentato" e molto caratterizzato da una grande sensibilità. Fu il grande *Totò Savio*, mio produttore e maestro, a credere subito in me e a farmi collaborare con lui per scrivere delle nuove canzoni. Quella è stata per me una grande palestra. Anche se con gli anni subentra il "mestiere" non bisogna mai smettere, nello scrivere canzoni, di avere l'entusiasmo, l'ingenuità e l'emozione di far nascere un nuovo brano.

**Oggi lei condivide spesso i suoi progetti artistici con Flora Contento, sua compagna di vita e professionale. Ascoltando numerose vostre canzoni, di cui lei, Gianfranco, è autore della musica e Flora dei testi, viene naturale affermare che l'empatia tra i due artisti è tale da fondersi in energia travolgente dove ognuno interpreta in perfetta sintonia l'anima dell'altro.**

**G. Caliendo** - In Flora ho trovato una persona che incredibilmente combaciava con me stesso in ogni aspetto emozionale. Quando mi fece leggere, timidamente, alcune poesie che aveva scritto... mi meravigliai per la bellezza, l'originalità e la fluidità del suo linguaggio... così la stimolai a scrivere

canzoni. Molto spesso mi commuovo per quello che scrive, perché riesce a descrivere quello che ho dentro e che non avrei mai saputo esprimere in modo così intenso e "carnale".

**Flora Contento** - Effettivamente io e Gianfranco non abbiamo bisogno di spiegarci niente... Conosciamo perfettamente l'uno l'anima dell'altro e quando io scrivo qualcosa Gianfranco è come se avesse sempre già saputo la musica ideale per le mie parole... come se leggesse nei miei pensieri. Viceversa... quando lui ha un'idea musicale o uno spunto di argomento... riesco a comprendere la strada da intraprendere e le parole si imprimono sui fogli con grande naturalezza e fluidità.

**Flora**, tra tutti i suoi pezzi non risultano mai banalità. Ogni brano ha un significato, un messaggio, una storia da raccontare. Quando ha sentito il bisogno di esprimere musicalmente i suoi pensieri?

**Flora Contento** - Bisogno di sfogo sin da bambina... di esprimere sentimenti e Gianfranco li ha raccolti.

**La produzione del sodalizio musicale con Gianfranco è già ricca di brani stupendi come "Fatti Santo", dedicata al beato don Giustino Russolillo, e "Vittoria", che parla della bambina orfana di Melania Rea. Sono due pezzi bellissimi che ha scritto con Gianfranco, ma anche "Natale senza 'e te" dedicato a sua madre di recente scomparsa e "Tammurriata 'e Natale", un pezzo destinato a diventare un classico partenopeo e "Memorie di un pazzo" una canzone da brividi cantata da Gianfranco, senza dimenticarci di "Radio Amore", dedicata alla storica Radio napoletana. In "Come mai" si racconta di un immigrato e del suo viaggio di speranza spezzato dalla perdita di un caro e dalle bugie del sistema. Lei scrive: "mai nessuno mai comprendere potrà come è bastarda questa umanità che chiama suo figlio straniero..." e di una preghiera che mai arrivò di chi ha la faccia dipinta di nero. Flora, le sue parole arrivano dentro e scavano nel cuore, qual è il suo augurio per l'umanità?**

**Flora Contento** - Il mio augurio per l'umanità è quello di... rallentare. Il mondo sta andando troppo veloce, privandoci del tempo di riflettere, di guardarci intorno, di giocare con un figlio, di aiutare un amico, di goderci un panorama o un momento di dolcezza con le persone che ami. Auguro di rallentare con la tecnologia... Siamo tutti preda di un mondo virtuale ed ormai anche bambini troppo piccoli già giocano con telefoni cellulari e computer. Rallentare e coltivare i propri affetti. Questo è il mio augurio.

**Parliamo ora del suo spettacolo natalizio che si terrà nella Basilica di Santa Maria Dell'Olmo a Cava de' Tirreni nella serata organizzata da CavaNotizie.it. Cosa proporrà con il suo gruppo?**

**Flora Contento** - Lo spettacolo che farò a Cava è un viaggio nella tradizione natalizia attraverso



Flora Contento

i suoni e le canzoni del passato. Per me è l'occasione di affondare le mani nelle mie radici e di sentire il profumo di un Natale vissuto anni fa... quando i riti natalizi si ripetevano sempre uguali, ma per noi bambini era una gioia riviverli ogni anno con la propria famiglia. **Le canzoni fanno parte del suo ultimo CD "Mo' vene Natale": 10 pezzi, di cui due scritti da lei. Uno dei due è dedicato a sua madre, "Natale senza 'e te". Nelle sue parole e nel suo canto**

**sua madre rivive accanto a lei. La chiesa è intitolata alla nostra Patrona, la Madonna Incoronata dell'Olmo, che accoglierà il suo canto e lo condurrà dove va il suo cuore.**

**Flora Contento** - Ho perso mio padre proprio nei giorni di Natale di molti anni fa e di recente è scomparsa mia madre, per la cui perdita porto ancora dentro un grande dolore. Restare senza entrambi i genitori è come perdere completamente l'orientamento, non hai più punti di riferimento e ti assale un senso di grande solitudine, anche se sei circondata da tante persone che ti vogliono bene. Questo è il primo Natale che vivrò senza mamma e papà e questo pensiero mi rende molto triste. Io spero che nella vostra stupenda chiesa di Santa Maria dell'Olmo i miei genitori, il giorno 29, stiano in un angolino ad ascoltarmi e a recepire le vibrazioni dei miei canti.

Christmas Village - Cava de' Tirreni  
27 Dicembre 2015

**Miele tour**

**GIANFRANCO CALIENDO**  
e i suoi successi (M'innamorai, Miele, Concerto in La minore, Tu ca' nun chagne, Memorie di un pazzo, Val, etc...)  
CON LA PARTECIPAZIONE DI  
**FLORA CONTENTO**

ASSOCIATI  
CAPRI EVENT  
OFFICINE DELLA MUSICA

**Anter**  
Via A. Gramsci, 2/10  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.444389

Vestire è piacersi!

**CENTRO STUDI EURO ACCADEMIA**  
RECUPERO ANNI SCOLASTICI PER CONSEGUIRE IL  
DIPLOMA ANCHE IN UN ANNO

**ISTITUTI TECNICI TUTTI GLI INDIRIZZI**  
**LICEI: TUTTI GLI INDIRIZZI** LICENZA MEDIA  
**ISTITUTI PROFESSIONALI**

CORSI: OSA - OSS - OSSS - OPERATORE DELL'INFANZIA - REC - RAC  
Orari segreteria: 9,00 - 13,00 16,00 - 20,00  
800 126 777 Cell. 335.6292494 CAVA DE' TIRRENI  
www.euro-accademia.com VIALE MARCONI, 55  
info@euro-accademia.com PARCO BEETHOVEN

**Pasticceria Gelateria**  
*Beethoven*  
Sinfonia di delizie!

Corso Mazzini,  
Parco Beethoven  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.463778

**Fiori D'Autore**  
Fiori, Creazioni, Emozioni

YANKEE CANDLE Millefiori MILANO

C.so Mazzini, 159 - Cava de' Tirreni Tel. 089.342013 - Cell. 347.6338114

**E.R.I.**  
Medicina Fisica e Riabilitazione

**Gabinetto Fisioterapico TE.RI. srl**  
Via G. Palumbo, 19 - Cava de' Tirreni  
Tel. e Fax 089 462811 - 442480 - 462985  
Cell. 345 6226152

**CENTRO CONVEZIONATO CON IL S.S.N.**

**FISIOTERAPIA**  
**ELETTROTHERAPIA**  
Bacinelle galvaniche - Diadinamiche - Interferenziali - Tens

**TERAPIA STRUMENTALE ANTALGICA E ANTINFIAMMATORIA**  
Cryo sound - Diatermia ad onde corte - Horizontal therapy - Infrarossi terapia - Ionoforesi  
Ipertermia - Laserterapia CO2 - Laserterapia ad infrarossi Magnetoterapia - Radar terapia  
Tecar terapia - Ultrasuonoterapia

**FISIOKINESITERAPIA**  
Fisioterapia delle affezioni della colonna - Fisiokinesiterapia distrettuale e globale  
Ginnastica funzionale - Ginnastica isocinetica - Ginnastica isometrica - Kabat facciale  
Linfodrenaggio manuale (Vodder, Leduc) - Massaggio Antalgico - Massaggio Connettivale  
Massaggio Decontrattante - Massaggio Sportivo - Taping Kinesiologico  
Terapia propriocettiva - Trazioni cervicali - Rieducazione posturale

**F REVER**  
Carlo Trainer Passerini

- Sistemi di allenamento personalizzati  
- Servizio personal trainer  
Via A. Adinolfi, 13  
Santa Lucia  
Cava de' Tirreni  
Info: 366.20.75.328  
Ho provato ad essere normale ma... mi arrendo!!!

Chiusi lunedì mattina

**Herbarium ERBORISTERIA**  
della Dott.ssa Raffaella Cafaro

- Fitopreparati  
- Miscelazione di tisane personalizzate  
- Cosmesi naturale e termale Tel. 089.4456438  
- Floriterapia: fiori di Bach e massaggio  
- Olio essenziali e aromaterapia  
- Saponi vegetali al taglio  
- Brucia essenze e tisaniere  
Aperti dal lunedì al sabato (10:00/13:00)(17:00/20:30)

**E' Natale, ti aspettiamo con tante idee regalo!**  
Via Alfieri, 25  
Cava de' Tirreni

**S.T.A.F.F.**  
di Apicella & C. sas

Via XXV Luglio, 33  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.344426  
347.6398809

**Ferramenta Utensili elettrici Maniglierie**

**Vieni a scoprire tutti i benefici della Grotta di Sale!**

Presentando questo coupon avrai diritto a un ingresso alla grotta di sale a soli 10 euro. Offerta valida fino al 30 gennaio 2016 e non ripetibile per la stessa persona.

**Natural Sal**  
SALE + BENESSERE

Via Martiri della Resistenza, 16  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089 29 61 728 - cell. 392.5067410  
www.naturalsal.it

## Addio a Raffaele, il Tenore dei Cantori

Livio Trapanese

È indubbio che, prima o poi, tutti dobbiamo ritornare al cospetto del volto santo di Dio, ma quando ciò accade a persone da noi tanto amate e stimite su questa terra, con onestà intellettuale diciamo: "Peccato, mi dispiace tanto, era tanto una brava persona!"

**Raffaele Avagliano**, nato a Li Curti, secondogenito di Tommaso e Lucia Siani, da giovanissimo, lasciato il terzo superiore, per non gravare sul magro reddito familiare, volle arruolarsi, volontario, nell'Esercito Italiano, che lasciò allo scadere della ferma.

Partito per la Germania, ha svolto l'attività di operaio specializzato presso una industria di giocattoli, per poi passare, per lunghi anni, quale capo reparto, presso la zingheria "De Lucchi" di Gorgonzola (Milano), ma ritornato nella "sua" Cava de' Tirreni ha fattivamente cooperato, quale responsabile di magazzino, nell'azienda "Beton Cava", del noto imprenditore del calcestruzzo Guerino Amato. Nell'asiepatata Chiesa Parrocchiale di San Lorenzo Martire, accolti alle 10,30 giovedì 3 dicembre 2015, dal Parroco, Don Raffaele Conte, intorno alla moglie Concetta Adinolfi, ai figli Luigi, Lucia, Giovanna,



Raffaele Avagliano

Tommaso, Antonio, Davide e Andrea, ai suoi fratelli: Antonio, Salvatore, Alfonso, Carmine e Roberto, l'hanno pianto i tanti nipoti, parenti, amici e conoscenti.

"La Città di Cava de' Tirreni ha perso il suo Menestrello!" ci dice la cugina Caterina Avagliano. Noi, che già lo conoscevamo per la sua notoria fama non solo di "Menestrello", ma anche quella di affermato Tenore del vasto pianeta della musica classica napoletana ed oltre, abbiamo avuto l'onore, la gioia, il piacere (insieme al compianto mandolinista zio Pasquale Rondinella, al chitarrista Luigi D'Anella, con la regia scenica di Franco Senatore - Presidente del Casale Trombonieri Senatore- coi costumi del Piccolo Teatro al Borgo di Mimmo Venditti, del video-operatore e tecnico del suono Rosario Lodato, tutti distinti figli di questa nostra amata Città) di realizzare un delizioso DVD, sintetizzando, per le vie del Borgo Porticato e nel Parco Falcone e Borsellino, la melodia canora di fine '800 ed inizio '900.

Ciao, Raffaele, prega per noi Dio Nostro Padre affinché i duri di cuore si rivolgano al prossimo con atti di pace, amore, carità e fratellanza cristiana!

## Armenante a Bolzano e Area blu alla conquista della penisola

La Casa editrice Area Blu, costola della Grafica Metelliana, dopo tante pubblicazioni di successo legate al territorio (tra tutte, la *linea cartoline antiche*: Lady Cava 1 e 2, Salerno, Divina Costiera e ora la stupenda raccolta su Napoli), nel 2016 distribuirà in tutta Italia i suoi libri. Intanto alcune sue pubblicazioni, di grande respiro, si stanno già facendo conoscere fuori Campania. Su tutte, Anche Dio lavora... storie di strada e di persone", di Antonio Armenante, che recentemente è stato presentato a Bolzano al Centro Pace (Nella foto Antonio Armenante con Gina Abbate e locandina con testi in tedesco).



## Ausino, nuova sede e nuovo sito web

Inaugurata la nuova sede centrale dell'Ausino S.p.a., sita in via Alfonso Balzico, 46. Una location più funzionale sia per il personale che per gli utenti e rispondente appieno alle esigenze di "apertura" e trasparenza. Il processo di avvicinamento ai cittadini completato dal nuovo sito web e dal progetto di identità visiva, realizzati dall'agenzia di comunicazione MTN Company.

## Emissioni nocive a Santa Lucia, lo rileva l'Arpac

Santa Lucia, eccessiva concentrazione nell'aria di sostanze nocive nei pressi di uno stabilimento industriale della frazione. Lo ha rilevato l'Arpac (l'Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale della Campania) in seguito a segnalazioni dei cittadini. La sostanza in questione è l'etilacetato, pericoloso per la salute se inalato in quantità eccessive. Immediata l'ordinanza comunale nei confronti dell'azienda affinché si attivi con urgenza per prevenire danni alla salute pubblica.

## Cava, ricordi della mia Città

Su Facebook un ricchissimo archivio di immagini della Cava che fu

Per tutti coloro che desiderano fare un tuffo nel passato di Cava de' Tirreni, che hanno una connessione internet e un account su Facebook consigliamo di visitare la pagina: "Cava Ricordi della Mia Città". Il gruppo Facebook è stato creato da Pino Cretella nel febbraio 2010 e oggi conta oltre 5.500 seguaci.

**Pino, come è nata l'idea di divulgare le immagini storiche di Cava?**

Da un mio desiderio, per i nostalgici che ricordano Cava come era una volta e per farla conoscere ai giovani. Noi, che negli anni '50 '60 e '70 abbiamo vissuto il suo periodo più bello, stiamo cercando di trasmettere queste emozioni anche a chi non la conosce. Tutto questo con la pubblicazione di cartoline ed immagini di Cava nel tempo, a cominciare da alcuni soggetti anche alquanto rari, risalenti alla seconda metà dell'800 e via negli anni, fino al confronto con i giorni nostri... Dai commenti dei giovani cavesi rilevo che anche le nuove generazioni rimpiangono i luoghi e le trasformazioni che ha subito la nostra città.

**Un esempio di come è cambiata Cava?** Il suo luogo simbolo: la Casa Vescovile. Questa chiudeva con la sua architettura uniforme la piazza del Duomo. Oppure la presenza dell'edificio moderno che fa angolo con via Sorrentino, sul Corso Umberto I, che interrompe bruscamente la conti-



Pino Cretella

nuità delle palazzine storiche. Oppure i mutamenti avutisi nel tempo a causa dell'incuria o dell'abbandono.

**Oggi siete in due ad amministrare la pagina "Cava Ricordi della Mia Città"?** Sì, qualche anno fa, è entrato a far parte anche Felice Landi, un amico di vecchia data. Sapevo del suo amore per la nostra città e di ricercatore delle radici di Cava e di immagini rare. L'ho voluto al mio fianco nominandolo vice Amministratore del gruppo.

Felice è un vulcano di idee ed iniziative. Al nostro gruppo ha dato un notevole apporto, sia con l'iscrizione di molti Amici, sia con le sue rubriche curate con passione e spirito di sacrificio. Felice è costantemente alla ricerca di cartoline antiche e immagini inedite su Cava.

**Ma lei è promotore anche di altri gruppi Facebook vero?**

Sulla scia di Cava Ricordi della Mia Città, che tratta prevalentemente dei ricordi di Cava che fu, ho dato vita a dei gruppi satelliti, come "Proverbi e detti Salernitani" dove portiamo alla luce Aneddoti e Detti della nostra Terra, prima che si perdano nell'oblio del tempo.

Ci sono poi "Ricordi delle Canzoni della nostra Terra" ed un altro gruppo sempre collegato con il principale che è "Cava Ricordi Cultura e Poesia" e, tema attualissimo di questi giorni "Il Presepe nella nostra tradizione".

Fare l'amministratore di gruppi così numerosi è gratificante, ma vista la quantità e la eterogeneità delle persone che animano la nostra pagina, comporta anche un notevole impegno nel moderare i tipi di post inappropriati e non in tema con le finalità del gruppo.



Felice Landi



Collezione Pino C.



Collezione Pino C.

Archivio "Cava ricordi della mia città" / Due immagini della Badia di fine 800, inizio 900.

**AL-FER** Lavorazione ferro e alluminio  
Infissi a normativa  
Zanzariere

di Mario Alfieri

riparazione e Motorizzazione Serrande

Cell. 3347813193 Via Giovanni Gentile  
3332053816 Cava de' Tirreni

**ELETTRONICA AUTO** Officina meccanica ed elettrauto

Fai il tagliando da noi! Vieni a visitare il nostro show room. Auto nuove e usate.

Via Gaudio Maiori  
Cava de' Tirreni

Tel. 089.349233

**De Bonis Alfredo**

Orologeria - oggettistica - borse  
riparazione orologi di tutte le marche (anche Rolex)

Tel. 349.3408708

Piazza Duomo, 21 Cava de' Tirreni

**Fashion Room** Abbigliamento femminile  
WOMEN WEAR

Giovane, ricercato, brioso e versatile, questo è il look perfetto per te! Viale Garibaldi, 9 (di fronte Bingo)  
Vieni a trovarci  
Info 393.42.67.420 Cava de' Tirreni

**Macelleria Fiorenzo Bisogno**

50 anni di Noi

50 anni della Vostra fiducia e della nostra qualità

Tel. 089.342266

Via Alfieri, 22 Cava de' Tirreni

**VINCENZO COPPOLA** Elettrauto  
POWER TRONIK

Iniezione elettronica benzina diesel  
Elaborazioni elettroniche centraline  
Riparazioni centraline elettroniche  
Revisioni turbocompressori  
Servizio-Fap DPF EGR  
Strumentazioni di bordo  
Climatizzazione  
Tagliando di manutenzione  
Antifurti - Autoradio  
Antifurti satellitari

Via Leonardo Angeloni, 2A Cava de' Tirreni  
Tel: 089.464175 Cell: 329.1482286  
Email: vcpowertronik@gmail.com

**Gusti Mediterranei**  
VIA T. CUOMO, 19  
CAVA DE' TIRRENI (sa)  
WWW.GUSTIMEDITERRANEI.COM

seguici anche su facebook

**Pane 2 Pizza & Sfizi**

Corso Mazzini, 111  
Cava de' Tirreni  
Tel. 339.63.30.136  
focacce, pizze, rustici e cornetti

PANE PIZZA E SFIZI 2

**Villa Verde** Ristorante  
Sala ricevimenti

Aperto tutte le sere  
tranne il lunedì.  
Domenica aperti a pranzo e cena

Pizzeria con forno a legna

Gran Veglione di Capodanno  
Musica Live - Gran Cenone

Via Sant'Antuono, 25  
Sant'Arcangelo  
Cava de' Tirreni

Tel. 347.73.19.998  
Tel. 334.18.61.741

**Villa Orchidea Restaurant**

Alta professionalità, mastri chef di rinomata esperienza, cucina innovativa, servizio impeccabile e incantevoli e personalizzate scenografie mozzafiato per coronare il giorno più bello della vostra vita. Affidatevi con serenità a Umberto Mannara e alla sua famiglia che, con l'esperienza trentennale maturata al Ristorante Arcobaleno, sono diventati un punto di riferimento per tutta la regione.

Via S. Giuseppe al Pozzo, 10  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.441642 - 393.9128180  
www.villaorchidearestaurant.it

## Manuela Pannullo: il mio amore smisurato per gli animali Su Quarta Rete "Pluto", un programma a 4 zampe

**Gerardo Ardito**

Sapete cosa è **Pluto**? Certo, un cagnolone! Ma è anche il programma televisivo ideato e realizzato da **Manuela Pannullo**, 24 anni, per l'emittente televisiva **Quarta Rete** (canale 654).

Chi è Manuela Pannullo?

È la più frizzante conduttrice che, facendo zapping, col vostro telecomando potreste incontrare. Giovannissima attrice dal talento naturale, Manuela è stata premiata col **Leone d'argento 2008 come migliore attrice**. Da diversi anni è allieva di **Arte Tempra**, la scuola di recitazione diretta da **Clara Santacroce** e **Renata Fusco**. Il teatro continua ad essere la sua grande passione. Studente in Giurisprudenza, è impegnata quotidianamente a praticare giornalismo e comunicazione e con una smisurata passione per gli animali.

Insomma, la **Licia Colò** nostrana, ma con una marcia in più di carica di entusiasmo e bravura. Proviamo a conoscerla?  
Manuela ha appena terminato di montare la sua ultima puntata di **Pluto**.  
**Manuela, il popolo cavese mi ha incaricato di farti delle domande... per conoscerti meglio...**

Sono da sempre innamorata dei animali. Ma non solo degli animali "dolci e morbidosi", proprio di tutti gli esseri del regno animale. Li amo molto. Mi sento in tal maniera una di loro e finisco col sentirmi spesso un pesce fuor d'acqua di fronte all'insensibilità umana.  
**Quando si dice: un animo profondo...**  
Alla fattoria dei miei nonni stringevo con affetto a me pulcini e galline... fin dalla tenera età, grazie a mia nonna e mio nonno che possedevano galline e conigli.

All'età di cinque anni mi divertivo a far tanti giochi con formiche, lumache, lucertole, insetti e volatili: ne studiavo i comportamenti.

**Ti facevi delle domande...**

La prima domanda che mi facevo quando mi imbattevo in un animale nuovo era: chissà cosa mangiano? Per i ragni mi adoperavo molto. Riflettevo sul fatto che catturare moscerini e zanzare non era per niente semplice. Soprattutto se in cuor tuo speravi che le vittime, dopo una dura lotta contro la ragnatela, potessero farcela!

Un giorno decisi di creare il "grande fratello" delle api. Ne catturai 13 e le feci vivere tutte insieme. Avevo tanti fiori. Poi cominciai ad applicare un guinzaglio ai gechi, erano bellissimi. Un amico di giochi d'infanzia me li uccise. Piansi molto.  
**Ok, ma poi sei cresciuta...**

Beh... arrivò l'adolescenza! Al liceo poi, decisi di portare una lumaca in classe raccolta lungo la strada. Era enorme, mangiava l'insalata di buon appetito. La chiamai Priscilla. Sui miei polpastrelli sentivo la sua bocca mordicchiare, ciò mi divertiva. Ma un compagno di classe la uccise e la gettò giù per la finestra. Non piansi. Presi una biro e gliela conficcai nel braccio.

**Non vorrei istigare alla violenza, ma come darti torto?**

La fattoria di mio nonno era per me il paradiso: formicai, calde terre per lucertole e nei periodi estivi non mancavano agli avvistamenti di serpenti; cambiavano la pelle e ciò mi affascinava.  
Avevo 10 anni quando un giorno il mio papà, Mario, soccorse un gatto in strada, investito da un'auto ed in fin di vita. Mio padre pagò le cure presso il veterinario e lo portò a casa. Lo chiamammo Chicco. Purtroppo non potemmo tenerlo. Piansi a lungo.  
**Torniamo a Pluto, la tua trasmissione. Cosa è per te questo programma televisivo?**

Pluto nasce con la finalità di conoscere gli animali e di rispettarne la loro natura soprattutto. Ringrazio per il sostegno fondamentale **Angela Martino** e l'associazione **Anpana**, che ci dà l'opportunità di divulgare le leggi che tutelano gli animali. **Pluto** non è solo interviste, **Pluto** è un percorso interessante e informativo e che intendo fare puntata dopo puntata interagendo con gli spettatori. Ogni puntata si rivela un vero e proprio racconto, come una fiaba che diventa magia, soprattutto quando coinvolgo i bambini.

A volte facciamo dei quiz alla gente per strada per testare quanto la gente conosca gli animali e ne vengono fuori anche cose buffe!

**Chi collabora con te?**

Non pochi amici. Le riprese sono di **Giovanni Novello**, fedele e paziente amico, oltre che vero professionista. Il montaggio è curato da me, il sostegno lo ricevo ogni giorno dalla mia amica **Ilenia Apicella**, che segue passo passo i "dietro le quinte" di **Pluto**. **Pluto** è diventata una famiglia con un solo obiettivo, sensibilizzare gli spettatori a rispettare gli animali,



Manuela Pannullo



conoscerli, accettarli e imparare a convivere con ogni creatura.

Chissà che questo sogno non possa davvero tradursi in un giorno in realtà se ognuno darà il proprio contributo.

**Qual è il tuo sogno?**

Ti racconto un episodio. A sette anni, presi tra le mani una farfalla, era ormai priva di vita. La presi tra le mani e questa lasciò sulle mie dita "la polvere magica". Provai in tutti i modi a volare, ma senza successo. Non ti nego che oggi ho ancora lo stesso desiderio e la stessa speranza.

**Cosa portano le vostre telecamere nelle case dei telespettatori?**

Abbiamo visitato canili e scuole di addestramento cinofilo, cavalli ed associazioni di riabilitazione equestre per bambini e adulti diversamente abili, i falconieri dell'Irno e gattare. Abbiamo conosciuto gli operatori veterinari dell'Asl specializzati in sterilizzazioni feline per evitare fenomeno del randagismo, associazioni di volontariato.

**Una curiosità?**

Due bambini di Anagni hanno ideato "la raccolta delle briciole per i canili"; siamo andati con loro due e tanti altri bambini a ritirare nei negozi le monetine che avevano racimolato, dove avevano precedentemente distribuito i salva briciole.

**Qual è il conflitto peggiore tra gli esseri umani e gli animali?**  
Oggi viviamo in un mondo dove questi sono visti da un punto di vista sbagliato, ossia dall'alto della presunzione umana. L'animale è

visto e vissuto come un oggetto da utilizzare, sfruttare e trattare a proprio piacimento. L'animale è succube del giudizio dell'uomo. Immaginate per esempio di trovarvi di fronte un serpente o un insetto. Qualcuno esclamerà: "Che schifo!" Ecco questa è un'espressione che odio. Dio, quanto la odio. Ora, provate a pensare ad un enorme, gigantesca blatta che fissandovi negli occhi esclama "che schifo, un essere umano!".

Non vi sentireste forse male, nel vostro corpo frutto di Madre Natura e vittima del giudizio penoso ed elementare di un altro essere semplicemente diverso da voi? Dove si manifesta la tanto attesa evoluzione dell'uomo se non nel rispetto degli altri esseri viventi? L'animale è la manifestazione concreta e primitiva della Vita, senza sotterfugi e costruzioni artificiose umane. L'animale è un essere senziente da conoscere, un essere vivente da amare, con un cuore, da amare e rispettare.

Vorrei ringraziare il mio papà che mi ha sempre sostenuto fino alla fine nell'ideare programmi che avessero finalità sociali, unendo comunicazione e la mia verva birichina. Poi ringrazio mamma, Rossella mia sorella e Irene, la mia amica che mi segue da Londra ogni domenica in streaming! E ringrazio **Arte Tempra** per la loro professionalità e perché tengono alta la mia verva di attrice. Il contributo del teatro è importantissimo anche nel contesto televisivo.  
**Grazie Manuela, spero che saranno in tanti a leggere questa intervista, e soprattutto a guardare da oggi anche la tua trasmissione. Buon Natale Manuela, Buon Natale Pluto!**

**"Pluto": ogni Domenica in prima visione alle ore 22:00 su Quarta Rete, canale 654**  
**Le repliche saranno trasmesse**

**Martedì - ore 18:00**

**Mercoledì - ore 19:30**

**Giovedì ore 15:00**

**Venerdì ore 12:00**

**Sabato ore 18:00**

**Inkjet & Toner**  
Rigenerazione  
di Luca Laudato

Con la rigenerazione di cartucce inkjet e laser risparmi fino al **60%**

Noleggio e vendita macchine per ufficio  
Via E. Di Marino, 24 - Cava de' Tirreni  
Tel.: 089.46.89.275 - Cell.: 340.29.29.936

## Mariangela, una start up per curare il cancro

Grande soddisfazione per gli istituti di ricerca napoletani, in particolare per il Centro di Ingegneria genetica, (CEIN-GE), che ha ricevuto il secondo Premio per le Start Up in Campania, studiando le potenzialità di attacco diretto delle cellule tumorali da parte di farmaci "trasportati". In questo campo ha iniziato una collaborazione feconda con l'Università di Helsinki, in Finlandia, grazie anche all'azione di alcuni studiosi, tra cui la nostra **Mariangela Garofalo**. La giovane ricercatrice si è laureata con lode in Biotecnologie Mediche presso l'Università degli Studi di Napoli **Federico II**.



Mariangela Garofalo

Successivamente è stata ammessa alla Scuola di Dottorato in Biochimica e Biologia Cellulare e Molecolare, sempre presso l'Università degli Studi **Federico II** di Napoli ed ha frequentato per un anno i laboratori del Dipartimento di Medicina Molecolare e Biotecnologie

Mediche. Si è poi trasferita ad Helsinki come ricercatore in visita ed ha lavorato per due anni sulla sua tesi di dottorato presso la Facoltà di Farmacia dell'Università di Helsinki, che poi le varrà il premio come migliore tesi all'interno del Dipartimento. In questi due anni si è occupata di adenovirus oncolitici, con l'obiettivo di sviluppare un efficiente sistema di trasporto di farmaci all'interno della cellula tumorale. Nel maggio 2015 ha ottenuto in Italia il titolo di dottore di ricerca.

Subito dopo è stata assunta ad Helsinki come ricercatore postdoc e continua a lavorare sul cancro e sullo sviluppo di vaccini e strategie antitumorali. Un'attività meritoria ed un fine nobile, utile, di quelli che guardano lontano. Decisamente, una notizia che apre il cuore. Grazie mille, Dott. Mariangela, a lei ed a tutti i suoi compagni di ricerca.

**MIKI** HI-FI CAR STEREO

**BOSE** CENTER

SOLUZIONI COMMERCIALI COMPLETE - INTRATTENIMENTO DOMESTICO

Cava de' Tirreni - Tel.089.345574

**IL POLLO DI PULCINELLA**  
cotto a legna

Aperti: il 25/26/27/31 dicembre e il 2 gennaio

**Gastronomia**  
**Menù**  
**Natale e Capodanno 2016**

<b>PRIMI:</b> Scialatielli allo scoglio; Lasagna di pesce; Risotto alla pescatora; Paccheri ai calamaretti. <b>€ 5,00</b> *per ogni singolo piatto	<b>SECONDI:</b> Baccalà fritto; Frittura, calamari, gamberi; Coda di rospo alla brace. <b>€ 6,00</b> *per ogni singolo piatto	<b>ANTIPASTO DI MARE:</b> Gamberi, calamari, seppie, tonno, salmone, spada. <b>€ 7,00</b>
<b>TERRA:</b> Antipasto; Lasagne, cannelloni; Polpettoni, pollo al forno; Coniglio, gallina con minestrina. <b>€ 7,00</b> *per ogni portata	<b>GASTRONOMIA:</b> 5 primi, 5 secondi, 5 contorni 1 bottiglia di vino <b>€ 28,00/terra</b> <b>€ 50,00/mare</b>	<b>Polli e tacchini</b> <b>solo su prenotazione</b>

Orario apertura 9,00 - 14,00

Via Salvo D'Acquisto, 8  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.345625

**Bisogno Fabio**  
Macelleria - Polleria

Carne Prezzata di Origine Animale e Umana

Tel.089.344886

Salumi di produzione propria.  
Preparati e secondi di carne pronti da cuocere.

Via Filangieri, 125 - Cava de' Tirreni

Lavori edili  
Ristrutturazione  
Consulenza  
Progettazione  
Bioedilizia

**Forte Edil**  
di Aniello Forte

Tel.089.442261  
339.6344280

E-mail:  
fortenello@alice.it

**PIZZERIA**  
**friarielli**  
naturalmente pizza

...il dettaglio fa la differenza...

Gli ingredienti sono tutti rigorosamente scelti per garantire una pizza di qualità!  
L'impasto viene fatto con farina macinata a pietra  
Per la farcitura si privilegiano ingredienti nostrani e freschi di stagione  
Un fiore all'occhiello:  
pizza senza glutine e senza lattosio

**CONSEGNA A DOMICILIO**  
via s. maria del rovo, 21 - cava de'tirreni  
**0892854952** - www.friarielli.it

f pizzeria friarielli

**TARREDO**

089466594

**MERCATO DELL'USATO**  
Vendita mobili nuovi ed usati  
ma trovi tanto altro  
inoltre acquistiamo  
o permutiamo il tuo usato

Sede Cava de' Tirreni  
Via Ernesto di Marino, 42  
Tel. 338. 1095546

Sede Salerno  
Via San Leonardo, 120 Trav. Migliaro, 6  
Tel 345. 3359820

www.tiarredodoccasione.eu  
info@tiarredodoccasione.eu

**PASTICCERIA GELATERIA**  
di Sabato Senatore  
**La Dolce Vita**

Organizzazione completa per Party Ricevimenti Meeting

Via Filangieri, 125  
Cava de' Tirreni  
089.344062

Per il compleanno del tuo bambino scegli la torta dalla **Pasticceria La Dolce Vita** e il buffet rustico per n. 25 bambini è in regalo.

**Metal Tirrena S.p.A.**  
LAVORAZIONE FERRO | ALLUMINIO/LEGNO | PVC

Da 30 anni al vostro servizio.

Tel.089.343900  
mob.348.4712544

Via A. D'Amico, 2 Cava de' Tirreni

## Giacomo Casaula, vocazione teatro

Anna Maria Morgera

Parlare di teatro per chi come me se ne occupa da anni, è come essere invitati a nozze, un invito che coinvolge ed entusiasma. Ma parlare del teatro a Cava è argomento che avvilisce, anzi svilisce: anni e anni di battaglie di promesse, di progetti per ottenere una sala teatro che tutto è tranne che un teatro. Piange il cuore quando vediamo tanti giovani talenti attori, musicisti, cantanti, costretti ad esibirsi altrove. Fra questi meravigliosi ragazzi merita particolare attenzione **Giacomo Casaula**: attore, regista, scrittore. Giacomo è nato il 27/10/1992 a Napoli, si è diplomato al liceo classico "Marco Galdi" di Cava de' Tirreni nel 2011, ad ottobre 2015 si è brillantemente laureato presso l'università "Federico II" di Napoli in lettere classiche, discutendo un'interessante tesi su Pier Vittorio Tondelli. Il 12 dicembre sarà a Corcheggione "per parlare di Vicky, della sua letteratura, e dello scorammento che in un modo o nell'altro abbiamo tutti".

Giacomo, per l'ottimo lavoro compiuto, per aver dato uno sguardo nuovo all'opera, comparandola per la prima volta al mondo classico, è stato infatti invitato come relatore dal *Centro studi Pier Vittorio Tondelli* in una kermesse che ogni anno celebra l'autore, attraverso gli interventi di numerosi critici e docenti universitari. La versatilità del nostro giovane amico non si esaurisce all'amore per la letteratura, ma si esprime in molti campi: la poesia per la quale vinse un meritato podio al *Premio Baddia*; la prosa, per la quale è in procinto di pubblicare il suo primo romanzo; e primo fra tutti il teatro.

Giacomo comincia a fare teatro a 14 anni nel laboratorio di **Gaetano Stella**, successivamente si diploma nell'accademia del **Piccolo teatro al borgo** diretta da **Mimmo Venditti**. Non a caso il Nostro è nipote d'arte, la nonna è la nota attrice **Annamaria Ackermann**, che lui stesso affiancherà come docente di storia del teatro all'accademia del teatro "Totò" di Napoli. Chi non ricorda **Annamaria Ackermann con Eduardo De Filippo**, come attrice giovane in numerose commedie da lui scritte e dirette; negli anni sessanta in radio, protagonista in alcuni radiodrammi e come ospite fissa alla trasmissione della domenica mattina *Spaccanapoli*, e non ultima la grande interpretazione come protagonista dell'*Opera buffa del giovedì santo* di **Roberto de Simone**? Nonostante la giovane età Giacomo ha al suo attivo molte performance e collaborazioni, soprattutto con l'attore e regista Prof. **Francesco Puccio**. Dal 2013 scrive e mette in scena spettacoli di "teatro-canzone". Con un gruppo di amici musicisti ha fondato *Le luci di Milonga*, una compagnia



Giacomo Casaula

con la quale si sta esibendo con notevole successo. Presenterà a Napoli, a *Villa Di Donato*, due spettacoli del *Teatro canzone* da lui ideato e fortemente voluto. Il teatro canzone con la sua direzione vuole portare alla conoscenza del pubblico la canzone d'arte, cioè i testi dei grandi autori, da **Fabrizio De André** a **Giorgio Gaber** a **Rino Gaetano**.

cappellaio magico", cavalcata nel mondo surreale di **Rino Gaetano**, è infatti inserito nel cartellone del "Ridotto" del *Teatro Delle Arti di Salerno* tra marzo e aprile. Qui noi ci aspetteremo un **Giacomo Casaula** cantante. NO! Giacomo non è un cantante, non ha la voce né le modulazioni del cantante, ma è quello che i francesi definirebbero chansonnier, cioè interprete della canzone alla maniera di **Jaques Brel**, di **Aznavour**, **Yves Montand**, **Serge Gainsbourg**, quegli stessi che hanno fortemente influenzato parte dei cantautori italiani che il Nostro giovane attore ama portare in scena. Tantissimi gli appuntamenti che Giacomo ci riserva per la stagione teatrale 2015/2016: per cominciare il 29 dicembre p.v. alla *Mediateca Marte* replica de "L'ultima notte", spettacolo ispirato alle *Metamorfosi di Ovidio*, testo e regia di **Francesco Puccio**, in cui Giacomo dà una splendida interpretazione di Ovidio morente. Il 9 gennaio 2016 potremo applaudirlo a Napoli, dove dirigerà, insieme a Francesco, la Rassegna teatrale "Villa Di Donato in scena" (gennaio/luglio). Nella suggestiva cornice di questa bellissima villa Giacomo, con Francesco Puccio (autore e regista), presenterà "Il circo blu" sulla vita di **Chagall**, che abbiamo potuto ammirare e applaudire alla Mediateca la scorsa stagione.

L'energia e la passione di questo ragazzo giovanissimo stupiscono: quando si è presi dal daimon del teatro non ci si ferma dinanzi ad alcun ostacolo, e non è certo un sacrificio o un ostacolo per Giacomo cimentarsi con **Mirò**, **Dalí** e **García Lorca** in uno spettacolo che sarà presentato in anteprima al *Marte Mediateca* il 20 e 21 febbraio per la regia di Francesco Puccio, meno che mai confrontarsi in palcoscenico nientepopodimeno che con sua nonna, Maestra e spettatrice critica ed esigente.

Ciò che contraddistingue il giovane Casaula, oltre al talento, sono la determinazione e la professionalità, la competenza, la costanza, la scrupolosità, che da vero professionista non ama sbandierare e lo differenziano dal dilettante. Il nostro rammarico è che l'enorme patrimonio culturale che i nostri giovani concittadini esprimono rimane ai margini per mancanza di un teatro stabile, di sensibilità e spesso di volontà politica.

## Francesco Lisi, prof, padre, amico

Francesco Lisi, Dirigente Scolastico, è spirato a Pareti di Nocera Superiore, dove risiedeva da decenni, ma l'eco dolente della sua scomparsa si è fatto sentire con forza anche nella "sempre sua" Cava, dove era nato e dove aveva lasciato il segno di una incisiva presenza nella vita sociale. Lo ricordano ancora in tanti come socio protagonista e abile giocatore di basket nel Club Universitario Cavese, come dirigente della Cavese Calcio (che gli ha dedicato uno striscione al Campo Sportivo), come vivace socializzatore della Piazza. E lo ricorda anche l'Abbazia Benedettina, dove ha cominciato la carriera di insegnante di Educazione Fisica, prima di entrare di ruolo nelle scuole statali, per finire poi la sua carriera come Dirigente Scolastico, in Emilia (a Bologna), nell'istituto Comprensivo a Pagani ed infine nel I Circolo Didattico di Nocera.

Purtroppo però non si è potuto godere il meritato riposo della pensione ed ha dovuto interrompere sul più bello le emozioni da patriarca nella sua adorata famiglia, con la moglie Concetta (un innamoramento tenerissimo fino alla fine), i sette figli (Giorgio, Salvatore con la moglie Elena, Adalgisa, Anna Paola col marito Rosario, Luca, Fabio e



Francesco Lisi

Marco), con cui ha avuto sempre una dolce corrispondenza di affettuoso dialogo e complicità, e i nipotini Francesco e Aurora, primi di una futura e pigolante nidiata. I suoi cari se lo sono goduti da vicino, nella sua veste più intima e delicata, sorridendo alle sue ironie ed a quella vivacità che caratterizzava sempre le sue uscite sociali, ma accarezzandolo e dialogando anche nei momenti in cui la sua introversione lo faceva comunicare soprattutto con silenzi e sguardi di calda intensità. Nella famiglia riponeva la parte più profonda della sua identità. Ne aveva un modello ideale: la famiglia di origine, di papà prof. Giorgio, di mamma Adalgisa, delle sue cinque sorelle (Armida, Marussia, Brunella, Paola, Floriana), di una casa che era un porto di mare e di calde amicizie. Questa dolcezza di famiglia aveva cercato di riprodurre anche nella sua casa di Pareti. Purtroppo, la sorte non ha voluto che portasse a compimento il suo sogno, ma non gli ha potuto impedire di lasciare la scia di un dolce ricordo ed il segno di una famiglia che viene da lontano e guarda lontano. Anche per questo il dolore della sua assenza è il conforto di una presenza che non perderà mai il suo profumo. **FBV**

## Pregiato, un Crocifisso che viene dall'Islam

Franco Bruno Vitolo

Un **Crocifisso spettacolare**, alto oltre due metri, appoggiato ad una porta-finestra a tre ante, senza la croce né gli arti perforati e con un volto dolente ma serenamente dolce: è stato donato il 6 dicembre scorso alla **Chiesa di San Nicola** a Pregiato, prima della celebrazione dell'Eucarestia ad opera dell'Arcivescovo Mons. Orazio Soricelli, assistito dal parroco **don Luigi Grimaldi**. E la donazione, figlia di una umanissima storia di dolore, di speranza e di fede, si è trasformata in un'emozionante elegia di Pace e di Amore.

Circa cinque anni fa, il signor **Eriberito Naldini**, commerciante del legno, originario di Salerno, residente in Svizzera ed operativo in vari paesi del mondo, tra cui l'Indonesia, essendo riuscito, dopo tanta paura e mille preghiere, a superare una grave forma di leucemia anche e soprattutto grazie all'intervento ed alle cure dell'équipe dell'Ospedale di Nocera guidata dal Dott. **Alfonso d'Arco**, promise di donare al suo "salvatore" terreno ed in omaggio al suo Salvatore divino un **Cristo di legno**, realizzato in laboratorio sotto la sua personale direzione. Il Dottore D'Arco accettò il dono, chiedendo però di smistarlo direttamente alla Chiesa di **San Nicola** a Pregiato, sua frazione di residenza: in fondo, è quella la "casa" naturale di un Cristo. Dopo un cammino di realizzazione durato per vari motivi oltre quattro anni, l'opera è stata compiuta. Al momento della consegna, il sig. **Naldini** ha raccontato con commossi ed emozionanti accenti di cristiana gratitudine la sua storia ed il "miracolo" ricevuto. Ed ha anche sottolineato come la realizzazione della scultura sia potuta avvenire in un paese radicalmente islamico, cioè l'Indonesia, ad opera di lavoratori islamici e con l'approvazione dell'Imam, che non ha avuto nulla in contrario verso un'effigie rappresentante quello che comunque per un musulmano rimane un Profeta. Se la testimonianza del signor Naldini ha catturato il cuore e l'anima, quella del Dottor **Alfonso D'Arco** ha trascinato anche le emozioni della ragione. **Quel Crocifisso** per lui, al di là di qualsiasi barriera di fede e con spirito laico, può essere visto da tutti



Eriberito Naldini e Alfonso d'Arco

come un **Segno profondo di Pace**, necessario in questi inquietanti tempi di sconvolgimenti e di tensioni. **Quel Crocifisso, ricordando la nostra fragilità di uomini**, che il Dottore conosce bene per la sua professione, invita a non sciupare la Vita, unica ed irripetibile, in fatue ambizioni o evitabili crudeltà. Ed il suo volto sereno è il **segno di un Uomo che ha vissuto la pienezza dell'essere** e ne accetta anche il compimento e l'esaurimento, invitando di riflesso a ricercare anche noi una serenità simile.

È stato un discorso breve ma di altissimo profilo, pronunciato da laico ma su un pulpito di Fede, di quelli che abbattono muri e costruiscono ponti. Di quelli che, dalla parte religiosa, Papa Francesco sa pronunciare per parlare a credenti e non credenti. Ed è da questo **Spirito di Ponte** che si può ripartire per aprire le porte non solo a Cristo, ma ad ogni forma di Speranza e di Dignità.

**SPAZIOCASA**  
Materassi Linea Flex  
TEMPUR

ACQUISTA UN MATERASSO... I GUANCIALI TE LI REGALIAMO NOI!

QUALITÀ A PREZZO DI FABBRICA! Finanziamenti a comode rate.

Nocera Inferiore Via P. di Anagni, 12 Tel. 320.0581064  
Nocera Superiore Via Nazionale, 107 Località Camerelle Tel. 327.4967468

**SPAZIOCASA**  
PRODUZIONE ZANZARIERE - AVVOLGIBILI

Master e Corsi in: Design 3D  
Grafica e Web Design  
Contabilità e Paghe  
Informatica  
Lingue

**Scuola Si**  
Tel. 089 22 93 18 - www.scuolasi.it  
Salerno Via del Carmine, 127

**PT GOMME S.n.c.**  
CENTRO ASSISTENZA PNEUMATICI  
CONVERGENZA COMPUTERIZZATA  
OFFICINA MECCANICA

BRIDGESTONE  
FIRSTSTOP

089 4689368  
CAVA DE' TIRRENI (SA) VIA CALIRI 4/A

**Le Bontà Campane**

Solo carni campane di prima qualità. Prodotti pronti a cuocere. Salumi di produzione propria.

Via A. Adinolfi, 17  
Passiano  
Cava de' Tirreni  
Tel. 089.462034

Da Carmine e Teresa

PASTICCERIA  
**L'Oro di Napoli**  
Specialità napoletane

Piazza Vittorio Emanuele III, 6  
Cava de' Tirreni Tel. 392.1455759

**S...TARCI WARS**  
anche a Natale  
coni e coppette stellari

GELATERIA TARCISIO  
VIA SORRENTINO, 11  
CAVA DE' TIRRENI

**Senatore Arredamenti**

Visita il nostro sito:  
[www.senatorearredamenti.it](http://www.senatorearredamenti.it)

Senatore è anche infissi e serramenti  
info@senatorearredamenti.it

Senatore... qualità dell'abitare

Via G. Vitale, 40 - Santa Lucia  
Cava de' Tirreni - Tel. 089.461592

Vincenzo Lodato

## Cavese, ora possiamo sognare

OSSERVATORIO BIANCOBLU

Tira un'aria nuova su Cava de' Tirreni e non stiamo parlando solo di quella natalizia (finalmente un albero all'altezza della situazione n.d.r.), ma della ventata di ottimismo che la squadra biancoblu sta regalando alla città intera.

Una squadra che oltre ai risultati sta finalmente prendendo forma anche a livello di gioco, abbinando preziose vittorie ad altrettante ottime prestazioni. Il punto di svolta è arrivato nella conferenza stampa dopo la vittoria contro il Lamezia dove, per la prima volta da inizio stagione, mister Longo ha messo da parte la pacatezza che lo contraddistingue da sempre ed ha risposto a tono alle numerose critiche piovutegli da inizio stagione spiazzando i tanti giornalisti presenti in sala: si è visto finalmente un allenatore con gli attributi pronto ad essere un condottiere vincente per la squadra. Da quel momento la Cavese non si è più fermata: anche lo stop a Siracusa è stato un momento di crescita per la compagine aquilotta, che, a dispetto del risultato, è tornata dalla trasferta in terra sicula

consapevole dei propri mezzi e della possibilità di dire la propria nel proseguo del campionato. Le vittorie contro Rende, marsala e vibonese hanno caricato sempre di più l'ambiente e l'acquisto di Marco Puntoniere, l'attaccante di cui la squadra aveva bisogno, è un ulteriore segnale da parte della società teso al raggiungimento dell'obiettivo promozione in Lega Pro

La squadra è al momento tra le zone nobili della classifica anche grazie allo scivolone del Siracusa di due domeniche fa a Lamezia, risultato tanto bello quanto mai inatteso, che, oltre a strappare un sorriso, deve allo stesso tempo far capire che in serie D ogni partita può riservare sorprese e deve essere affrontata al massimo della concentrazione.

La scorsa giornata un duro scontro ha impegnato la squadra sul difficile campo della Frattese, diretta concorrente per il salto di categoria: si spera che i metelliani possano trarre insegnamento da questa sconfitta che, diciamo, ci poteva stare, e sappiano riprendere il prossimo anno con ancor più grinta e coraggio la scalata alla Lega Pro.

## Gruppo "Carta... grafica e stampa" Gerardo Di Agostino eletto Presidente

È Gerardo Di Agostino il nuovo presidente del gruppo "Carta, Cartone, Cartotecnica, Grafica e Stampa" di Confindustria Salerno. Di Agostino, Co-founder e Amministratore Delegato di Grafica Metelliana SpA, azienda storica di Cava de' Tirreni trasferitasi quest'anno a Mercato San Severino, è stato eletto nel corso dell'assemblea tenutasi questa mattina nella sede associativa degli industriali salernitani. L'AD di Grafica Metelliana presiederà il consiglio direttivo del gruppo merceologico per i prossimi 4 anni, entrando di diritto nella Giunta di Confindustria Salerno. Nato nel 1964, Gerardo Di Agostino è Co-founder di Grafica Metelliana e Amministratore Delegato



Gerardo Di Agostino

dal 2009, anno in cui l'azienda diventa una società per azioni. Fondata negli anni '90, Grafica Metelliana festeggerà nel 2016 i 25 anni di attività. L'azienda offre alla propria clientela una vasta gamma di prodotti, che vanno dagli stampati commerciali ai packaging, alle shopping bag, fino ad arrivare agli stampati per l'editoria. È dalla comprovata esperienza nella produzione tecnica libraria e dalla volontà di manifestare la forte attenzione verso il territorio e le belle

storie aziendali di chi ha trascorso la propria vita a costruire successi che nasce nel 2011 Areablu Edizioni, di cui è editore, che nel giro di pochi anni si è affermata nel panorama culturale campano e nazionale.

## Passiano, castagnata di beneficenza

Sorrisi, emozioni, musica, danze, tavolate, vino, un sacco di risate... e tante, tante castagne, consumate come caldarroste o ingredienti di squisita pasticceria. Pienissimo successo per la prima edizione della Festa della Castagna, che si è tenuta a Passiano nel novembre scorso e che è stata organizzata dal Gruppo Parrocchiale Insieme è bello. Un gruppo attivissimo che è riuscito a mobilitare moltissime persone, non solo passianesi, accorse nella bella e accogliente piazzetta del paese. La Sagra, oltre alle sue normali attività, ne ha previste due, decisamente originali e tali che avranno certamente un seguito: una strepitosa gara di motosega e, a conclusione dell'evento, un gran pranzo collettivo in piazza, con la partecipazione di tutto il paese. A dare anima all'insieme, la scelta di devolvere una consi-

stente parte dell'incasso in beneficenza. E non è stata una cifra bassa, anche perché la copertura delle spese era avvenuta grazie al sostegno di generosi e lungimiranti sponsor operativi sul territorio. Ora che è nata, la castagnata è pronta per crescere e moltiplicarsi in tanti eventi prossimi venturi. A farla germogliare, ci penserà naturalmente ancora il Gruppo degli entusiasti e supersocializzati organizzatori.

In fondo, insieme è proprio bello... FBV



## Firenze Marathon: podisti cavesi da applausi

Una giornata da applausi, quella del 29 novembre scorso, per 13 corridori podisti cavesi che hanno partecipato alla trentaduesima edizione del Maratona di Firenze, riconosciuta dalla Federazione Atletica Internazionale (IAAF) e seconda per importanza in Italia, dopo quella di Roma, con circa 10.000 partecipanti. Su tutti Massimiliano Fiorillo, portacolori dell'Isaura Valle dell'Irno, che ha chiuso in 2 ore e 34 minuti, ventesimo assoluto e con una prestazione che è la migliore di tutti i tempi conseguita da un atleta cavesi. Un risultato di tutto rilievo, considerata la qualità e la varietà dei partecipanti, di livello olimpionico, soprattutto gli africani, che hanno dominato, piazzando sul podio nell'ordine un etiope (Tujuba Beyu Megersa), un keniano ed un marocchino. Ottime prestazioni anche per il commercialista Gian-



carlo Materazzi, vicepresidente e portacolori dell'Asd Cava Picentini Costa d'Amalfi, che ha chiuso in 3 ore e 8 min., risultando il 620esimo assoluto maschile, e per Anna Senatore, che ha chiuso in 3 ore e 26 minuti, 66esima assoluta femminile. Da rimarcare anche la prestazione di Franco Gallucci,

che ha coperto il percorso in 3 ore e 53 minuti, risultando il 53esimo nella categoria degli ultrasessantenni. Del resto, in questo tipo di gare, che richiede un fisico super attrezzato, un allenamento adeguato e soprattutto un regime di vita sano e rispettoso del proprio corpo, già la partecipazione è un onore. E terminare la gara è un traguardo di vita, prima ancora che di sport, perché ognuna di queste corse è una sfida, con se stessi e per se stessi prima che con gli altri. Per questo l'applauso ai nostri portacolori diventa ancora più grande e convinto. Cin cin! FBV

## Vincenzo: gazebo in fiamme, ma non si arrende

Un augurio particolare per il Natale e per il nuovo anno lo vorremmo fare al signor Vincenzo Memoli, gestore di un banco vendita di fiori di fronte all'ingresso del cimitero. Avremmo dovuto brindare con lui per la realizzazione di un sogno perseguito da anni: il gazebo coperto al posto del banchettone aperto ed esposto a tutto in cui aveva lavorato da sempre, prima col padre, il popolare Giovanni Memoli, e poi da solo. Dopo tante delusioni per rinvii e rifiuti, da qualche mese finalmente ce l'aveva fatta: e non dimenticheremo facilmente il sorriso soddisfatto con il quale ci aveva accolti nel suo gioiellino pregandoci di rivolgere il suo più sincero ringraziamento a quanti, in campo amministrativo e istituzionale, gli avevano permesso di fare un salto di qualità tanto utile e desiderato. Tanto meno lo dimentiche-



remo ora che quel sorriso è scomparso, dopo che il suo gazebo ancora neonato è stato incendiato la sera dell'8 novembre scorso. Incendio chiaramente doloso. Ad opera di chi, se, come dice Vincenzo, pure i petali di fiori e le pietre del piazzale gli volevano bene? E chi lo risarcirà della somma andata in fumo (circa quindicimila euro) e che rappresentava

anche il frutto dei sacrifici di una vita di lavoro? Per ora, Vincenzo è tornato al banchettone esposto ai venti e alle intemperie, con la tenacia di chi non vuole arrendersi. Siamo con lui e con tutti quelli che subiscono violenza nella loro sacrosanta ricerca di un lavoro onesto. Brindiamo con loro. Che venga primavera anche per loro, come per tutte le piante e i fiori che torneranno a crescere e che auguriamo a Vincenzo di vendere in una quantità tale da rivedere presto un suo gazebo.

## Cara Rosalba, trasparente e sincera

Angela Pappalardo

Il 20 novembre scorso ci ha lasciati l'avv. Rosalba Senatore, funzionario del Comune di Cava de' Tirreni del Servizio Avvocatura-Giudice di pace. Noi che l'abbiamo conosciuta, amata e stimata, ricorderemo sempre la sua grande gioia di vivere, la sua tenacia, la sua determinazione. Rosalba si è distinta anche per la sua professionalità, per il suo grande attaccamento al lavoro: quante volte l'abbiamo sentita "litigare" con quel Dirigente o Assessore affinché venisse messa "subito" quella firma per far procedere la pratica con solerzia! Facilmente si incantava di fronte ad un paesaggio o ad un'opera d'arte: anche questo era un suo modo di celebrare la vita. Ma era anche pronta anche ad aiutare gli altri,



Rosalba Senatore

consigliandoli per il loro bene: era trasparente e sincera e, secondo lei, quello che si pensava andava detto e basta, senza mezze misure o addolcendo la pillola. Chi la conosceva non si offendeva perché sapeva che Rosalba era così: schietta, senza ipocrisie, e le sue parole non cadevano nel vuoto, ma costringevano a riflettere. Questa stessa determinazione e questo amore per la vita l'hanno aiutata anche a combattere la sua malattia, con coraggio e con fede. La ricorderemo sempre soprattutto per quel messaggio che ci ha voluto lasciare: credere nella bellezza e nella preziosità di ogni vita, ed operare per il bene della comunità "facendo ognuno la sua parte e senza sprecare tempo".

**CAFÉ TRINITÀ**  
Tabacchi - Caffetteria - Bar  
Pagamento bollette e utenze  
Rivendita biglietti USD Cavese calcio  
Biglietteria autobus T.T.I  
C.so Mazzini 235/237 - Cava de' Tirreni  
Tel 089.442229

**Calzaturificio Ardito**  
Since 1926  
Fabbrica calzature  
con punto vendita diretto al dettaglio  
TROVI TUTTO A 50 EURO  
STIVALI DA DONNA IN VERA PELLE E CUIO  
FINO AD ESAURIMENTO SCORTE  
Via G. Maiori, 7  
(a 500mt uscita autostradale)  
Cava de' Tirreni • Tel. 089.462642

**RADIOAMORE**  
94,700 Mhz  
91,600 Mhz  
Salerno - Piana del Sele  
Costa cilentana  
Costiera amalfitana  
Anche Carlottina ascolta  
Radio Amore  
Cava de' Tirreni  
e Nocera  
95,200 Mhz  
Tel. 081.0126957  
Cell. 328.16.21.866

**ONORANZE FUNEBRI  
AUFIERO  
FRATELLI**  
via G. Filangieri, 5 - CAVA DE' TIRRENI  
TEL. 089/34.92.29  
Alessandro: 368.7806092 - Pierluigi: 331.5803359

**Hotel Ristorante  
La Lucertola**  
Vietri sul Mare - Via C. Colombo, 29  
Tel 089.210255 - www.hotellalucertola.it

**AUTOCAVA** racing  
Ford | FORD SERVICE  
**NOLEGGIA LA TUA AUTO CON SOLI € 547,00**  
UN'AUTO NUOVA OGNI 24 MESI  
a noleggio a lungo termine con una RATA MENSILE PARI A ZERO, compreso di:  
Assicurazione RC auto ✓  
Assicurazione Full Kasko ✓  
Bollo auto ✓  
Manutenzione officine ufficiali ✓  
1 Cambio gomme ✓  
25.000 km / anno ✓  
5 conducenti ✓  
• NESSUNA RETTA MENSILE!  
• RIMBORSO DI 520 EURO IN BUONI CARBURANTI!  
IL NUOVO MODO DI GUIDARE A COSTO ZERO!  
**dexc@r**  
PARTNER INDIPENDENTE  
www.dexc@r.it  
**AUTOCAVA** racing di Bruno Siano  
PER INFO  
Trav. G. Vitale, 5/B - CAVA DE' TIRRENI (SA) - Tel. 347 1569989 - info@brunosiano.it  
GUARDA IL VIDEO SU www.autonoleggioacostozero.automobili.si  
f Autonoleggio a costo zero

# christmas Village

*Un vero villaggio a tema natalizio*



**Mercatini di Natale**  
**Stand enogastronomici**  
**La magia delle luci**  
**Spettacoli**  
**Concerti**

*...e tanto altro!*

**Natale a Cava 2015**  
Parco Schwerte Via Vittorio Veneto

**dal 5 DICEMBRE al 6 GENNAIO**

*Aperto tutti i giorni!*  
INGRESSO LIBERO

## *Calendario eventi*

### **MARTEDI 22 DICEMBRE**

ore 20.00 GROOVE HOUSE BAND live music

### **MERCOLEDI 23 DICEMBRE**

ore 17.30 Ballet studio presenta LIBERI DI...

ore 20.00 Concerto VASKOM Tribute Band Vasco Rossi

### **GIOVEDI 24 DICEMBRE**

ore 12.00 APERITIME & MUSICISTI DI STRADA

### **SABATO 26 DICEMBRE**

ore 20.00 Orchestra di Fiati GOLFO DI SALERNO diretta dal maestro Vincenzo Cammarano

### **DOMENICA 27 DICEMBRE**

ore 10.00 CORSA/PASSEGGIATA per il centro città

ore 19.00 Esibizione di DANZA SPORTIVA

ore 20.00 MIELE TOUR con Gianfranco Caliando

### **LUNEDI 28 DICEMBRE**

ore 19.00 A.S.D. JUVENILIA Coreografia ginnastica ritmica

ore 20.00 Felice D'Amico IL VIOLINISTA PIU' PAZZO DEL MONDO

### **MARTEDI 29 DICEMBRE**

ore 19.00 SLEBER'S live music anni 60

### **MERCOLEDI 30 DICEMBRE**

ore 19.30 Serata di musica e danze popolari con

TERRANUDA di A.S.D. Lithodora e TAMMORRA VIVA

### **GIOVEDI 31 DICEMBRE**

ore 12.00 APERITIME & MUSICISTI DI STRADA

### **SABATO 2 GENNAIO**

ore 18.00 A.S.D. NEW HARMONY Coreografia ginnastica ritmica

### **DOMENICA 03 GENNAIO**

ore 19.30 SFILATA FISMO CONFESERCENTI

ore 20.00 Live Music QUEEN of BULSARA

### **LUNEDI 04 GENNAIO**

ore 19.00 Sfilata Associazione TROMBONIERI CAVENSI

### **MARTEDI 05 GENNAIO**

ore 17.30 / 21.00 LA NATIVITÀ Presepe Vivente dell'Antico Borgo Case Trezza di Cava de'Tirreni

### **MERCOLEDI 06 GENNAIO**

ore 19.00 DIEGO SANCHEZ in "Mani in alto" varietà

## *E per i più piccoli*

Aperto tutti i giorni con animazione e spettacoli

Festivi e prefestivi alle ore 11.30 e alle 16.00 • Feriali ore 16.00

BABBO NATALE E GLI ELFI

TEATRINO ANIMATO

CARICATURE NATALIZIE

SPETTACOLO DELLE BOLLE

BALLOON ART

LABORATORI CREATIVI

TRUCCABIMBI E TATUAGGI

SFILATA DELLE MASCOTTE

STAND LUNA PARK

ESIBIZIONE DI BALLO

SPETTACOLO DI MAGIA NATALIZIA

SPETTACOLO DEL FUOCO

LA BEFANA VIEN DI NOTTE

FOTO RICORDO



Per info e dettagli visita il sito:  
[cavachristmasvillage.it](http://cavachristmasvillage.it)